



Ministero dell'Istruzione e del Merito
 Ufficio Scolastico Regionale: LOMBARDIA
 I.C. Statale "M. Montessori" - CARDANO AL CAMPO
 21010 CARDANO AL CAMPO (VA) VIA CARREGGIA, 2 C.F. 82009640127 C.M. VAIC843007



FUTURA

LA SCUOLA PER L'ITALIA DI DOMANI



Finanziato
 dall'Unione europea
 NextGenerationEU



MINISTRO
 PER L'INNOVAZIONE TECNOLOGICA
 E LA TRANSIZIONE DIGITALE

CENTRO LINGUE - MY OPEN SCHOOL S.r.l.

Viale Duca D'Aosta, 19
 Busto Arsizio (VA)

OGGETTO: CONTRATTO per l'affidamento del SERVIZIO per la realizzazione delle edizioni relative alla realizzazione di percorsi di formazione per il potenziamento delle competenze linguistiche degli studenti (Intervento A) e di percorsi formativi annuali di lingua e di metodologia per docenti (Intervento B) - Progetto PNRR/Missione 4 - Componente 1 "Potenziamento dell'offerta dei servizi all'istruzione: dagli asili nido all'Università" - Investimento 3.1 "Nuove competenze e nuovi linguaggi" - CNP: M4C1I3.1-2023-1143-P-31772 - CUP: D14D23002480006 - C.I.G. B1D09CE37D

L'Istituto Comprensivo "Maria Montessori" (a seguire anche «Istituto» o «Stazione Appaltante»), con sede in Cardano al Campo (VA), alla via Carreggia 2, C.F. 82009640127, in persona della Prof.ssa Stefania Acquaviva [REDACTED] in qualità di Dirigente Scolastico,

e

il **CENTRO LINGUE - MY OPEN SCHOOL S.r.l.** (a seguire anche «Affidatario»), partita IVA n. 02747440127, con sede legale in Busto Arsizio (VA), al Viale Duca D'Aosta, 19, nella persona del Dott. Pasquale Tallarida, [REDACTED] in qualità di legale rappresentante,

si conviene e si stipula

il presente contratto in modalità elettronica ai sensi e per gli effetti dell'art. 18, comma 1, del d.lgs. n. 36/2023 (a seguire, anche «Contratto»).

Art. 1

- Tutti i documenti di seguito indicati formano parte integrante e sostanziale del presente Contratto, da valere alla stregua di giuridica presupposizione e costituiscono canone interpretativo della comune volontà delle parti:
Allegato "A": Preventivo formulato da Centro Lingue - My Open School del 22/05/2024 e Ordine di Acquisto su MEPA (PROCEDURA DI ACQUISTO NR. 659477 del 23/05/2024)
Allegato "B": "Dichiarazione sostitutiva dell'Affidatario";
- Per quanto concerne i rapporti tra il Preventivo e il Contratto, quest'ultimo è da intendersi prevalente. Il Preventivo disciplinerà i rapporti tra le parti solo nella misura in cui sia recepito nel presente Contratto.

Art. 2

Oggetto del presente Contratto è l'affidamento del Servizio per la realizzazione delle edizioni relative alla realizzazione di percorsi di formazione per il potenziamento delle competenze linguistiche degli studenti (Intervento A) e di percorsi formativi annuali di lingua e di metodologia per docenti (Intervento B) Progetto PNRR/Missione 4 - Componente 1 "Potenziamento dell'offerta dei servizi all'istruzione: dagli asili nido all'Università" - Investimento 3.1 "Nuove competenze e nuovi linguaggi" - CNP: M4C1I3.1-2023-1143-P-31772 - CUP: D14D23002480006 secondo il dettaglio dettato nel presente Contratto.
 In particolare, l'affidamento avrà ad oggetto:



FUTURA

LA SCUOLA PER L'ITALIA DI DOMANI



Finanziato
dall'Unione europea
NextGenerationEU



MINISTRO
PER L'INNOVAZIONE TECNOLOGICA
E LA TRANSIZIONE DIGITALE

Intervento A - Realizzazione di percorsi di formazione per il potenziamento delle competenze linguistiche degli studenti

- n. 1 modulo GIOCA IMPARA in lingua inglese - scuola infanzia
- n. 2 moduli MANUAL WORK - scuola primaria (classi seconde e terze)
- n. 2 moduli di teatro in lingua inglese - scuola primaria (classi quarte e quinte)
- n. 1 modulo corso KET - scuola secondaria
- n. 2 moduli di scienze/tecnologia con la metodologia CLIL - scuola secondaria

Intervento B - Realizzazione di percorsi formativi annuali di lingua e di metodologia per docenti

- n. 1 modulo di inglese base (livello A2) - docenti della scuola dell'infanzia
- n. 2 moduli di lingua inglese (livello B1) - docenti di tutto l'Istituto
- n. 1 modulo di lingua inglese (livello B2) - docenti di tutto l'Istituto.

Art. 3

1. L'espletamento del Servizio ha durata fino al 30/09/2025, a decorrere dalla data di sottoscrizione del Contratto.
2. Il Servizio dovrà essere effettuato nel rispetto del cronoprogramma, di *milestone* e *target* del PNRR e dovrà essere completata/o entro e non oltre la data del 30/09/2025.
3. L'opzione di cui al precedente punto sarà attuata e formalizzata mediante uno o più atti aggiuntivi al presente Contratto. In tal caso, l'Esecutore sarà tenuto all'esecuzione delle prestazioni agli stessi prezzi, patti e condizioni del presente Contratto.
4. Ai sensi dell'art. 121, comma 9, del Codice, l'Appaltatore non ha diritto allo scioglimento del Contratto né ad alcuna indennità qualora il Servizio, per qualsiasi causa non imputabile alla Stazione Appaltante, non sia ultimato nel termine contrattuale e qualunque sia il maggior tempo impiegato.

Art. 4

1. L'Affidatario si impegna espressamente a:
 - a) osservare tutte le indicazioni e direttive, operative, di indirizzo e di controllo, diramate dall'Istituto, nell'adempimento delle proprie prestazioni;
 - b) garantire che lo svolgimento delle attività formative sia effettuato da formatori in possesso di tutti i requisiti e i titoli previsti dalle normative vigenti e/o richiesti dalle disposizioni del Ministero dell'istruzione e del merito e sottoporre il curriculum vitae di tutto il personale impegnato nella formazione all'Istituto committente, prima dell'avvio delle attività;
 - c) dare immediata comunicazione di ogni circostanza che possa interferire sull'esecuzione delle attività di cui al presente Contratto;
 - d) adottare tutte le misure organizzative necessarie a garantire la riservatezza dei dipendenti dell'Istituto;
 - e) rispettare la tempistica di realizzazione/avanzamento delle attività progettuali secondo quanto previsto nel presente Contratto e nei rispettivi allegati, in coerenza con le tempistiche previste dal cronoprogramma procedurale di misura;
 - f) rispettare i principi previsti dalla normativa europea e nazionale in ottemperanza al principio di non arrecare un danno significativo all'ambiente "Do No Significant Harm" (DNSH).
2. Il Servizio dovrà essere svolto con le seguenti modalità: in aula e online.
3. L'Affidatario dovrà eseguire l'Appalto con organizzazione di mezzi a proprio carico e gestione a proprio rischio, dotandosi di tutti i mezzi strumentali e delle risorse umane necessarie per il diligente espletamento delle prestazioni che siano richieste o semplicemente necessarie rispetto alle previsioni del presente Contratto.
4. L'Affidatario si obbliga a consegnare all'Istituto, entro 6 (sei) mesi dalla sottoscrizione del presente Contratto, idonea documentazione aziendale ufficiale, in originale o in copia conforme all'originale, volta a comprovare quanto dal medesimo dichiarato in sede di partecipazione, relativamente all'impegno di assicurare, in caso di affidamento del Servizio, una quota pari ad almeno il 30% delle



FUTURA

LA SCUOLA PER L'ITALIA DI DOMANI



Finanziato
dall'Unione europea
NextGenerationEU



MINISTRO
PER L'INNOVAZIONE TECNOLOGICA
E LA TRANSIZIONE DIGITALE

assunzioni necessarie per l'esecuzione del Contratto o per la realizzazione di attività ad esso connesse o strumentali, destinata sia all'occupazione giovanile sia all'occupazione femminile.

5. La violazione anche di uno solo di tali obblighi comporta l'applicazione delle penali di cui all'art. 10 del presente Contratto.

Art. 5

1. Le Parti si danno reciprocamente atto che l'intervento oggetto del presente Contratto costituisce attuazione della Missione 4: Istruzione e Ricerca, Componente 1 – Potenziamento dell'offerta dei servizi di istruzione: dagli asili nido alle Università, Investimento 3.1: "Nuove competenze e nuovi linguaggi" del PNRR (di seguito, anche «Missione») e concorre alla realizzazione di *target* e *milestone* previsti nelle Istruzioni Operative dell'Unità di Missione PNRR del Ministero dell'istruzione e del merito n. 132935 del 15 novembre 2023.
2. Nello specifico, il *target* della linea di investimento è costituito dall'attivazione e dallo svolgimento, da parte di almeno 8.000 scuole, di progetti di orientamento STEM, entro il 30 giugno 2025.
Nello specifico, il *target* della linea di investimento è costituito dall'attivazione e dallo svolgimento di almeno 1.000 corsi di durata annuale di lingua e metodologia a tutti gli insegnanti, entro il 30 giugno 2025.
3. Nell'esecuzione dei servizi oggetto del presente Contratto, l'Affidatario si impegna inoltre a garantire un contributo all'implementazione dei parametri misurati dagli indicatori comuni di cui al Regolamento delegato della Commissione Europea n. 2021/2106/UE e, nello specifico, l'indicatore 7 «*Utenti di servizi, prodotti e processi digitali pubblici nuovi e aggiornati*», in quanto applicabile all'oggetto del presente Contratto. In particolare, l'indicatore dovrà essere misurato due volte l'anno rispetto al valore realizzato. I dati relativi all'indicatore saranno, dunque, oggetto di controllo da parte dell'Unità di missione per il PNRR.
4. L'Affidatario si impegna ad erogare i servizi nel rispetto delle *milestones* e dei *targets* della Missione. L'Affidatario si obbliga, altresì, ad osservare le ulteriori scadenze contrattuali fissate nel presente Contratto e negli altri documenti di gestione del Servizio al fine di garantire il rispetto delle tempistiche di attuazione delle *milestone* e dei *target* sopra citati, anche nel caso in cui le tempistiche venissero modificate, variate e/o prorogate.
5. La Stazione Appaltante potrà richiedere all'Affidatario il rispetto di tutti i requisiti tecnici e ambientali previsti dalla normativa europea e nazionale in ottemperanza al principio di non arrecare un danno significativo agli obiettivi ambientali ("Do No Significant Harm" – «DNSH»), in coerenza con l'articolo 17 del Regolamento (UE) 2020/852, ivi incluso l'impegno a consegnare alla Stazione Appaltante la documentazione a comprova del rispetto dei suddetti requisiti. Al riguardo, l'Affidatario si impegna a consegnare, a semplice richiesta dell'Amministrazione e senza ritardo, e comunque entro 10 giorni dalla richiesta, tutta la documentazione e le eventuali attestazioni necessarie per la verifica del rispetto del principio DNSH.
6. Fermo quanto previsto nei precedenti commi del presente articolo, l'Affidatario si impegna altresì:
 - a) durante lo svolgimento delle prestazioni di cui al presente Contratto, a verificare il costante allineamento tra lo stato di avanzamento delle proprie attività e il cronoprogramma della misura del PNRR nonché a comunicare tempestivamente gli eventuali scostamenti rispetto alle *milestones* e ai *targets* di tale misura, in modo tale consentire alla Stazione Appaltante l'adozione di azioni correttive;
 - b) a trasmettere, a semplice richiesta della Stazione Appaltante e senza ritardo, tutta la documentazione necessaria all'aggiornamento del sistema informatico, comprese le dichiarazioni e i documenti relativi al titolare effettivo;
 - c) a consegnare all'Amministrazione Contraente specifici prodotti o *outputs* attestanti il completamento delle varie fasi delle attività oggetto del presente Contratto e la loro coerenza rispetto al cronoprogramma della Missione 4 – Componente 1 – Investimento 3.1;
 - d) a garantire il costante aggiornamento delle informazioni e della documentazione trasmessi alla Stazione Appaltante ai fini delle verifiche sul rispetto delle prescrizioni, dei requisiti e delle



FUTURA

LA SCUOLA PER L'ITALIA DI DOMANI



Finanziato
dall'Unione europea
NextGenerationEU



MINISTRO
PER L'INNOVAZIONE TECNOLOGICA
E LA TRANSIZIONE DIGITALE

condizionalità del PNRR. A tal fine, l'Affidatario dovrà informare tempestivamente la Stazione Appaltante di ogni mutamento o circostanza sopravvenuti che incidano sul rispetto dei citati requisiti, condizionalità e prescrizioni nonché procedere, senza ritardo, all'aggiornamento delle dichiarazioni e della documentazione eventualmente trasmesse alla Stazione Appaltante. Nello specifico, l'Affidatario è tenuto a comunicare alla Stazione Appaltante ogni mutamento della propria struttura organizzativa nonché ogni circostanza sopravvenuta che incidano sul contenuto delle dichiarazioni rese nel corso della procedura in merito all'identificazione del titolare effettivo nonché riguardo all'insussistenza di situazioni di conflitto di interessi e/o di incompatibilità.

Art. 6

1. Il corrispettivo per il Servizio è complessivamente pari ad € 26.448,00 (euro ventiseimila quattrocento quarantotto/00), compreso di IVA e/o di altre imposte o contributi di legge, come risultante dal Preventivo Economico formulato dall'Affidatario e dall'Ordine di Acquisto effettuato su MEPA (**All. A**).
2. Tale corrispettivo dovrà intendersi comprensivo e remunerativo di tutte le prestazioni e obblighi previsti nel presente Contratto e in ogni altro atto afferente al Servizio.
3. Il corrispettivo per il Servizio svolto, come risultante dal Preventivo Economico formulato dall'Affidatario e dallo stesso Ordine diretto su MEPA, sarà remunerato previa presentazione della fattura sulla base delle attività effettivamente svolte e del servizio reso.
4. Prima della fatturazione l'Istituto provvederà a verificare la conformità delle prestazioni rese con le seguenti modalità: mediante l'analisi di un report.
5. Il pagamento avverrà a seguito del ricevimento della fattura elettronica secondo quanto disposto dalla normativa vigente in tema di "split payment", usando il codice univoco di fatturazione elettronica UFPBK4. La fattura dovrà contenere il riferimento al CIG (Codice identificativo di Gara) e al CUP (Codice Unico Progetto).
6. Ove corredate dai dettagli richiesti, l'Istituto provvederà al pagamento delle fatture sul conto corrente bancario intestato a Centro Lingue My Open School srl presso Unicredit Agenzia di Busto Arsizio, IBAN IT07R0200822800000100512710, dedicato, anche in via non esclusiva, alle commesse pubbliche ai sensi dell'art. 3, commi 1 e 7, della Legge n. 136 del 13 agosto 2010, come indicato nel modulo di tracciabilità dei flussi finanziari.
7. Nessun altro onere, diretto o indiretto, potrà essere addebitato all'Istituto per effetto dell'esecuzione del Contratto. L'Affidatario non potrà pretendere alcun risarcimento, indennizzo o ristoro di sorta da parte dell'Affidatario qualora l'esecuzione del Contratto dovesse avvenire per quantità inferiori rispetto a quelle stimate.
8. Il pagamento della fattura è subordinato:
 - (i) alla verifica del rispetto degli obblighi di cui all'art. 4 del D.L. n. 124/2019, convertito, con modificazioni, dalla legge 19 dicembre 2019, n. 157, ove applicabile;
 - (ii) alla verifica del D.U.R.C. dell'Affidatario e degli eventuali subappaltatori, in corso di validità, ai sensi dell'art. 119, comma 7, del Codice, in base ad accertamenti svolti in via ufficiosa dall'Istituto;
 - (iii) alla verifica di regolarità dell'Affidatario ai sensi dell'art. 48-bis del d.P.R. n. 602/73, e relative disposizioni di attuazione;
 - (iv) all'accertamento, da parte dell'Istituto, della prestazione effettuata, in termini di quantità e qualità, rispetto alle prescrizioni previste nei documenti contrattuali.
9. Ai sensi e per gli effetti del comma 3-bis dell'art. 26 del d.lgs. n. 81 del 9 aprile 2008 e della Determinazione dell'A.N.AC. (già A.V.C.P.) n. 3/2008, si attesta che gli oneri di sicurezza per l'eliminazione dei rischi di interferenza del presente Appalto sono pari a € 0,00 (euro zero/00), poiché trattasi di servizi di natura intellettuale.

Art. 7

1. L'Affidatario dovrà adempiere secondo buona fede, diligenza e a regola d'arte a tutte le obbligazioni assunte con il presente Contratto, in base ai principi di cui al Codice civile e alle leggi applicabili.



FUTURA

LA SCUOLA PER L'ITALIA DI DOMANI



Finanziato
dall'Unione europea
NextGenerationEU



MINISTRO
PER L'INNOVAZIONE TECNOLOGICA
E LA TRANSIZIONE DIGITALE

2. Le Parti si obbligano a cooperare in buona fede ai fini del miglior esito delle prestazioni contrattuali, comunicandosi reciprocamente e tempestivamente ogni evento che possa ritardare, compromettere o ostacolare del tutto le prestazioni di cui al presente Contratto.
3. L'Affidatario assume la responsabilità per danni diretti e/o indiretti, patrimoniali e non, subiti dall'Istituto e/o altri soggetti terzi pubblici o privati che trovino causa o occasione nelle prestazioni contrattuali, e/o nella mancata o ritardata esecuzione a regola d'arte delle stesse.
4. Sono a carico dell'Affidatario tutte le misure, comprese le opere provvisorie, e tutti gli adempimenti volti a evitare il verificarsi di danni alle opere, all'ambiente, alle persone e alle cose nell'esecuzione del Servizio.
5. L'onere per il ripristino di opere o il risarcimento di danni ai luoghi, a cose o a terzi determinati da mancata, tardiva o inadeguata assunzione dei necessari provvedimenti è a totale carico dell'Affidatario, indipendentemente dall'esistenza di adeguata copertura assicurativa.
6. L'Affidatario assume la responsabilità civile e amministrativa della gestione del Servizio, e dovrà tenere indenne l'Istituto da qualsivoglia responsabilità verso i terzi in genere, gli utenti e le Pubbliche Amministrazioni, che siano conseguenti a ritardi, manchevolezze, trascuratezze dell'Affidatario medesimo, o delle imprese o soggetti da quest'ultimo incaricati, nell'esecuzione degli obblighi assunti e in genere in ogni adempimento previsto dal presente Contratto.

Art. 8

1. Il RUP potrà effettuare verifiche e controlli circa l'esatto adempimento delle prestazioni previste nel presente Contratto.

Art. 9

1. Fermo restando quanto previsto dall'art. 60 del Codice, il presente Contratto potrà essere modificato senza una nuova procedura di affidamento nei casi di cui all'art. 120, comma 1, del Codice e nel rispetto dei limiti previsti dal medesimo articolo.
2. Il RUP effettua gli accertamenti in ordine alla sussistenza delle condizioni previste dall'articolo 120 del Codice.
3. Le modifiche, nonché le varianti, del presente Contratto saranno autorizzate dal RUP.
4. Il Contratto può parimenti essere modificato senza necessità di una nuova procedura, oltre a quanto previsto dal sopracitato comma 1 dell'art. 120, sempre che nonostante le modifiche, la struttura del Contratto e l'operazione economica sottesa possano ritenersi inalterate, se il valore della modifica è al di sotto di entrambi i seguenti valori:
 - a) le soglie fissate all'articolo 14 del Codice;
 - b) il 10 per cento del valore iniziale del Contratto; in caso di più modifiche successive, il valore è accertato sulla base del valore complessivo del Contratto al netto delle successive modifiche.
5. Sono sempre consentite, a prescindere dal loro valore, le modifiche non sostanziali.
6. La modifica è considerata sostanziale quando altera considerevolmente la struttura del Contratto e l'operazione economica sottesa. In ogni caso, fatti salvo quanto prescritto ai precedenti punti 1 e 4, una modifica è considerata sostanziale se si verificano una o più delle seguenti condizioni:
 - a) la modifica introduce condizioni che, se fossero state contenute nella procedura d'appalto iniziale, avrebbero consentito di ammettere candidati diversi da quelli inizialmente selezionati o di accettare un'offerta diversa da quella inizialmente accettata, oppure avrebbero attirato ulteriori partecipanti alla procedura di affidamento;
 - b) la modifica cambia l'equilibrio economico del Contratto o a favore dell'Affidatario in modo non previsto nel Contratto iniziale;
 - c) la modifica estende notevolmente l'ambito di applicazione del Contratto;
 - d) un nuovo contraente sostituisce quello cui la Stazione Appaltante aveva inizialmente affidato l'appalto in casi diversi da quelli previsti dal comma 1, lettera d) dell'art. 120 del Codice.
7. Il Contratto è sempre modificabile ai sensi dell'art. 9 del Codice.



FUTURA LA SCUOLA PER L'ITALIA DI DOMANI



Finanziato
dall'Unione europea
NextGenerationEU



MINISTRO
PER L'INNOVAZIONE TECNOLOGICA
E LA TRANSIZIONE DIGITALE

8. Ai sensi dell'art. 120, comma 9, del Codice, la Stazione Appaltante, qualora in corso di esecuzione si renda necessario un aumento o una diminuzione delle prestazioni fino a concorrenza del quinto dell'importo del Contratto, ossia per un importo pari a € 5.289,60, al netto di I.V.A. e/o di altre imposte e contributi di legge, potrà imporre all'Appaltatore l'esecuzione alle stesse condizioni previste nel presente Contratto. In tal caso l'Appaltatore non potrà far valere il diritto alla risoluzione del Contratto ed è tenuto a eseguire le nuove prestazioni, previa sottoscrizione di un atto di sottomissione, agli stessi prezzi e condizioni del Contratto originario, senza diritto ad alcuna indennità ad eccezione del corrispettivo relativo alle nuove prestazioni.
9. Le variazioni sono valutate ai prezzi di Contratto, ma se comportano prestazioni non previste dal Contratto e per le quali non risulta fissato il prezzo contrattuale, si provvede alla formazione di nuovi prezzi. I nuovi prezzi sono valutati:
 - a) ragguagliandoli a quelli di prestazioni consimili compresi nel Contratto;
 - b) quando sia impossibile l'assimilazione, ricavandoli totalmente o parzialmente da nuove analisi effettuate avendo a riferimento i prezzi alla data di formulazione dell'offerta, attraverso un contraddittorio tra il RUP e l'Esecutore, e successiva approvazione da parte del RUP.
10. Ove da tali calcoli risultino maggiori spese rispetto alle somme previste nel quadro economico, i prezzi sono approvati dalla Stazione Appaltante, su proposta del RUP.
11. Se l'Esecutore non accetta i nuovi prezzi così determinati e approvati, l'Istituto può ingiungergli l'esecuzione delle prestazioni o la somministrazione dei materiali sulla base di detti prezzi, comunque ammessi nella contabilità; ove l'Esecutore non iscriva riserva negli atti contabili, i prezzi si intendono definitivamente accettati.
12. Ai sensi dell'art. 5 dell'Allegato II.14 del Codice, l'Istituto comunica all'A.N.AC. le modificazioni al Contratto di cui all'articolo 120, commi 1, lettera b), e 3, del codice, entro trenta giorni dal loro perfezionamento. L'Autorità pubblica sulla sezione del sito Amministrazione trasparente l'elenco delle modificazioni contrattuali comunicate, indicando la prestazione, la Stazione Appaltante, l'Affidatario, il progettista, il valore della modifica.

Art. 10

1. Fatta salva la responsabilità dell'Affidatario da inadempimento e il risarcimento del maggior danno ai sensi dell'art. 1382 c.c., l'Affidatario sarà tenuto a corrispondere all'Istituto le seguenti penali:
 - € 30,00 (euro trenta/00), per ogni giorno di ritardo, fino ad un massimo di 30 giorni, nella trasmissione della certificazione eventualmente richiesta dalla Stazione Appaltante in fase di verifica circa il rispetto dei requisiti dei DNSH;
 - € 100,00 (euro cento/00) per ogni giorno di ritardo, nel caso in cui, per fatto imputabile all'Affidatario, non vengano rispettate le scadenze previste nel presente Contratto, oppure vengano disattese ulteriori condizionalità relative alle *milestones* e ai *targets* della Missione 4: Istruzione e Ricerca, Componente 1 – Potenziamento dell'offerta dei servizi di istruzione: dagli asili nido alle Università, Investimento 3.1: Nuove competenze e nuovi linguaggi;
2. Secondo i principi generali, le penali saranno applicate solo nel caso in cui il ritardo o l'inadempimento siano imputabili all'Affidatario.
3. L'Affidatario prende atto e accetta che l'applicazione delle penali previste dal presente articolo non preclude il diritto dell'Istituto di richiedere il risarcimento degli eventuali maggiori danni.
4. L'Istituto avrà diritto di procedere, ai sensi del successivo art. 14, alla risoluzione del Contratto nel caso di applicazione, nel corso della durata del presente Contratto, di penali per un importo superiore al 10% dell'importo contrattuale.
5. L'applicazione della penale sarà preceduta da una rituale contestazione scritta dell'Istituto verso l'Affidatario, alla quale l'Affidatario medesimo potrà replicare nei successivi 5 (cinque) giorni dalla ricezione.
6. L'Istituto, per i crediti derivanti dall'applicazione delle penali di cui al presente articolo, potrà, a sua insindacabile scelta, avvalersi della cauzione definitiva prestata ai sensi dell'art. 117 del d.lgs. n.



FUTURA

LA SCUOLA PER L'ITALIA DI DOMANI



Finanziato
dall'Unione europea
NextGenerationEU



MINISTRO
PER L'INNOVAZIONE TECNOLOGICA
E LA TRANSIZIONE DIGITALE

36/2023, senza bisogno di diffida o procedimento giudiziario ovvero compensare il credito con quanto dovuto all'Affidatario a qualsiasi titolo, quindi anche per i corrispettivi maturati.

7. A tal fine, l'Affidatario autorizza sin d'ora l'Istituto, ex art. 1252 c.c., a compensare le somme ad esso dovute a qualunque titolo con gli importi spettanti alla Stazione Appaltante a titolo di penale.
8. L'applicazione delle penali da ritardo non esonera in alcun caso l'Affidatario dall'adempimento dell'obbligazione che ha fatto sorgere l'obbligo di pagamento della penale stessa.

Art. 11

1. In conformità a quanto stabilito dall'art. 119, comma 1, del Codice, a pena di nullità, fatto salvo quanto previsto dall'articolo 120, comma 1, lettera d), del medesimo Codice, il Contratto non può essere ceduto, non può essere affidata a terzi l'integrale esecuzione delle prestazioni oggetto del Contratto di appalto, nonché la prevalente esecuzione dei contratti ad alta intensità di manodopera.

Art. 12

1. Ai sensi dell'art. 123 del d.lgs. n. 36/2023, fermo restando quanto previsto dagli articoli 88, comma 4-ter e 92, comma 4, del codice delle leggi antimafia e delle misure di prevenzione, di cui al d.lgs. 6 settembre 2011, n. 159, la Stazione Appaltante potrà recedere dal contratto in qualunque momento previo il pagamento delle prestazioni eseguite. Anche in deroga a quanto previsto dall'art. 123, comma 1, del Codice, l'Affidatario non potrà pretendere dall'Istituto compensi ulteriori rispetto a quelli di cui al precedente periodo.
2. L'Istituto potrà recedere dal Contratto dandone comunicazione all'Affidatario mediante PEC, con preavviso di almeno 20 (venti) giorni solari rispetto agli effetti del recesso, decorsi i quali l'Istituto prenderà in consegna il Servizio e ne verificherà la regolarità.

Art. 13

1. Il Contratto potrà essere sottoposto a risoluzione nelle ipotesi previste dall'art. 122, comma 1, del Codice e sarà in ogni caso sottoposto a risoluzione nelle ipotesi previste dall'art. 122, comma 2, del Codice.
2. In tutti i casi di risoluzione del Contratto, imputabili all'Affidatario, l'Istituto procederà a incamerare la cauzione prestata da quest'ultimo ai sensi degli artt. 53 e 117 del Codice. Ove non fosse possibile l'escussione della cauzione, l'Istituto applicherà in danno dell'Operatore una penale di importo pari alla cauzione predetta. Resta salvo il diritto al risarcimento dei danni eventualmente subiti dall'Istituto.
3. In caso di risoluzione del Contratto l'Affidatario ha diritto soltanto al pagamento delle prestazioni relative alle prestazioni regolarmente eseguite, decurtato degli oneri aggiuntivi derivanti dallo scioglimento del Contratto.

Art. 14

1. Il presente Contratto si risolverà immediatamente di diritto, nelle forme e secondo le modalità previste dall'art. 1456 c.c., nei seguenti casi:
 - a) cessazione dell'attività di impresa in capo all'Affidatario;
 - b) mancata tempestiva comunicazione, da parte dell'Affidatario verso l'Istituto, di eventi che possano comportare in astratto, o comportino in concreto, una o più delle seguenti conseguenze: (i) perdita della capacità generale a contrattare con la Pubblica Amministrazione, ai sensi dell'art. 94 e 95 del Codice e delle altre norme che disciplinano tale capacità generale; (ii) perdita del requisito dell'iscrizione alla Camera di Commercio, industria, artigianato e agricoltura per attività coerenti con quelle oggetto del Servizio; (iii) perdita di una o più delle autorizzazioni, licenze e certificazioni, comunque denominate, per l'espletamento di tutte le attività che compongono il Servizio;
 - c) violazione delle norme in tema di sicurezza del lavoro;
 - d) violazione dell'obbligo di segretezza su tutti i dati, le informazioni e le notizie comunque acquisite dall'Affidatario nel corso o in occasione dell'esecuzione contrattuale;



FUTURA

LA SCUOLA PER L'ITALIA DI DOMANI



Finanziato
dall'Unione europea
NextGenerationEU



MINISTRO
PER L'INNOVAZIONE TECNOLOGICA
E LA TRANSIZIONE DIGITALE

- e) sussistenza di una delle cause interdittive, ai sensi del D.Lgs. 159/2011;
 - f) violazione degli obblighi di condotta derivanti dal «Codice di comportamento dei dipendenti pubblici», di cui al d.P.R. 16 aprile 2013, n. 62;
 - g) cessione parziale o totale del Contratto da parte dell'Affidatario;
 - h) affidamento di prestazioni in subappalto non preventivamente autorizzato dall'Istituto;
 - i) applicazione di penali, da parte dell'Amministrazione, per ammontare superiore al 10% dell'importo contrattuale, IVA esclusa, nel corso della durata del Contratto;
 - j) mancato espletamento del servizio tale da compromettere il rispetto delle *milestone* e dei *target* del PNRR;
 - k) violazione degli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari di cui agli artt. 14 del presente Contratto;
 - l) mancato possesso, in corso di esecuzione, della certificazione richiesta per il rispetto dei principi DNSH per un numero di giorni superiore a 30 (trenta) dallo svolgimento delle verifiche da parte della Stazione Appaltante.
2. Al verificarsi di una delle cause di risoluzione sopraelencate, l'Istituto comunicherà all'Affidatario la propria volontà di avvalersi della risoluzione, ai sensi e per gli effetti dell'art. 1456 c.c.
 3. In tutti i casi di risoluzione del presente Contratto, imputabili all'Affidatario, l'Istituto procederà a incamerare la cauzione prestata da quest'ultimo ai sensi dell'art. 117 del Codice. Ove non fosse possibile l'escussione della cauzione, l'Istituto applicherà, in danno dell'Affidatario, una penale di importo pari alla cauzione predetta. Resta salvo il diritto al risarcimento dei danni eventualmente subiti dall'Istituto.
 4. Nel caso di risoluzione, l'Affidatario ha diritto soltanto al pagamento delle prestazioni regolarmente eseguite, decurtato degli oneri aggiuntivi derivanti dallo scioglimento del Contratto.

Art. 15

1. L'Affidatario si impegna alla stretta osservanza degli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari previsti dalla legge del 13 agosto 2010, n. 136 («Piano straordinario contro le mafie, nonché delega al Governo in materia di normativa antimafia») e del D.L. n. 187 del 12 novembre 2010 («Misure urgenti in materia di sicurezza»), convertito con modificazioni dalla L. n. 217 del 17 dicembre 2010.
2. In particolare, l'Affidatario si obbliga:
 - a) a utilizzare, ai fini dei pagamenti intervenuti nell'ambito del presente Appalto il conto corrente indicato all'art. 6;
 - b) a registrare tutti i movimenti finanziari relativi al presente affidamento sul conto corrente dedicato sopra menzionato;
 - c) a utilizzare, ai fini dei movimenti finanziari di cui sopra, lo strumento del bonifico bancario o postale, ovvero altri strumenti di pagamento idonei a consentire la piena tracciabilità delle operazioni;
 - d) a utilizzare i suddetti conti correnti dedicati anche per i pagamenti destinati a dipendenti, consulenti e fornitori di beni e servizi rientranti tra le spese generali, nonché per quelli destinati alla provvista di immobilizzazioni tecniche, per l'intero importo dovuto e anche se questo non sia riferibile in via esclusiva alla realizzazione degli interventi di cui all'art. 3, comma 1, della L. n. 136/2010;
 - e) a inserire o a procurare che sia inserito, nell'ambito delle disposizioni di pagamento relative al presente Appalto, il codice identificativo di Gara (CIG) e il Codice Unico Progetto (CUP) relativi al presente affidamento;
 - f) a comunicare all'Istituto ogni modifica relativa ai dati trasmessi inerenti al conto corrente dedicato e/o le generalità ed il codice fiscale delle persone delegate ad operare su tale conto entro il termine di 7 (sette) giorni dal verificarsi della suddetta modifica. L'omessa, tardiva o incompleta comunicazione degli elementi informativi comporta, a carico del soggetto inadempiente, l'applicazione di una sanzione amministrativa pecuniaria da 500 a 3.000 euro (art. 6, comma 4, della legge n. 136/10);



FUTURA

LA SCUOLA PER L'ITALIA DI DOMANI



Finanziato
dall'Unione europea
NextGenerationEU



MINISTRO
PER L'INNOVAZIONE TECNOLOGICA
E LA TRANSIZIONE DIGITALE

- g) a osservare tutte le disposizioni sopravvenute in tema di tracciabilità dei flussi finanziari, di carattere innovativo, modificativo, integrativo o attuativo della legge n. 136/10, e ad acconsentire alle modifiche contrattuali che si rendessero eventualmente necessarie o semplicemente opportune a fini di adeguamento.
3. Fatto salvo quanto disposto dal comma precedente, il Contratto è sottoposto alla condizione risolutiva in tutti i casi in cui le transazioni siano state eseguite senza avvalersi di banche o di Società Poste Italiane S.p.a. o anche senza strumenti diversi dal bonifico bancario o postale che siano idonei a garantire la piena tracciabilità delle operazioni per il corrispettivo dovuto in dipendenza del presente Contratto.
4. Ove per il pagamento di spese estranee a commesse pubbliche fosse necessario il ricorso a somme provenienti dai conti correnti dedicati di cui sopra, questi ultimi potranno essere successivamente reintegrati mediante bonifico bancario o postale, ovvero mediante altri strumenti di pagamento idonei a consentire la piena tracciabilità delle operazioni.
5. Nel caso di cessione dei crediti derivanti dal presente Appalto, ai sensi dell'art. 120, comma 12, del Codice, nel relativo Contratto dovranno essere previsti a carico del cessionario i seguenti obblighi:
- indicare il CIG e il CUP della procedura ed anticipare i pagamenti all'Affidatario mediante bonifico bancario o postale sul conto corrente dedicato;
 - osservare gli obblighi di tracciabilità in ordine ai movimenti finanziari relativi ai crediti ceduti, utilizzando un conto corrente dedicato.

Art. 16

- L'Affidatario dichiara e garantisce che osserva e osserverà per l'intera durata del Servizio, tutte le prescrizioni normative e contrattuali in materia di retribuzione, contributi assicurativi e previdenziali, assicurazioni, infortuni, nonché in tema di adempimenti, prestazioni e obbligazioni inerenti al rapporto di lavoro del proprio personale, secondo la normativa e i contratti di categoria in vigore, sia nazionali che di zona, stipulati tra le parti sociali comparativamente più rappresentative, e successive modifiche e integrazioni.
- L'Affidatario dichiara e garantisce che, nell'ambito della propria organizzazione e nella gestione a proprio rischio delle prestazioni oggetto del presente Contratto, si atterrà a tutte le prescrizioni vigenti in materia di sicurezza del lavoro, con particolare riferimento agli obblighi posti a suo carico ai sensi e per gli effetti del d.lgs. n. 81/2008 e sue eventuali modifiche o integrazioni.
- In caso di inadempienza contributiva risultante dal documento unico di regolarità contributiva relativo al personale dipendente dell'Affidatario o del subaffidatario, impiegato nell'esecuzione del Contratto, l'Istituto trattiene dal certificato di pagamento l'importo corrispondente all'inadempienza per il successivo versamento diretto agli enti previdenziali e assicurativi, compresa, nei lavori, la cassa edile.
- In ogni caso, sull'importo netto progressivo delle prestazioni è operata una ritenuta dello 0,50% (zerovirgolacinquanta per cento); le ritenute possono essere svincolate soltanto in sede di liquidazione finale, dopo l'approvazione da parte della Stazione Appaltante del certificato di collaudo, previo rilascio del documento unico di regolarità contributiva.

Art. 17

- Quali soggetti Responsabili dell'esecuzione del Contratto sono individuati:
 - La Prof.ssa Stefania Acquaviva, in forza presso l'Istituto in qualità di RUP;
 - il Dott. Pasquale Tallarida, in qualità di Referente Unico per l'Affidatario.
- Qualsiasi comunicazione relativa al Contratto sarà effettuata per iscritto e consegnata a mano, o spedita a mezzo lettera raccomandata A.R., ovvero inviata a mezzo telefax o e-mail ai seguenti indirizzi:

per l'Affidatario

Dott. Pasquale Tallarida

e-mail info@myopenschool.it - PEC centrolingue@legpec.it



FUTURA

LA SCUOLA PER L'ITALIA DI DOMANI



Finanziato
dall'Unione europea
NextGenerationEU



MINISTRO
PER L'INNOVAZIONE TECNOLOGICA
E LA TRANSIZIONE DIGITALE

per la Stazione Appaltante

Via Carreggia 2 21010 Cardano al Campo (VA)

e-mail vaic843007@istruzione.it - PEC vaic843007@pec.istruzione.it

Le comunicazioni di carattere ufficiale potranno essere effettuate solo a mano, o mediante raccomandata A.R. o attraverso PEC. Le comunicazioni spedite a mezzo di raccomandata A.R. avranno effetto dal loro ricevimento; quelle mediante PEC al momento della loro ricezione, attestata dagli strumenti elettronici.

3. Sarà facoltà di ciascuna Parte modificare in qualunque momento i Responsabili e i recapiti di cui sopra, mediante comunicazione effettuata all'altra Parte.

Art. 18

1. Sono a totale ed esclusivo carico dell'Affidatario le spese per la stipulazione del presente Contratto e ogni relativo onere fiscale correlato, ivi comprese le spese di bollo e di copie ed escluse soltanto le tasse e imposte, a carico dell'Istituto nelle percentuali di legge.

Art. 19

1. Per qualunque controversia inerente alla validità, interpretazione, esecuzione e risoluzione del presente Contratto, sarà esclusivamente competente il Foro di Busto Arsizio, con esclusione di qualunque altro Foro eventualmente concorrente.

Art. 20

1. Titolare del trattamento dei dati personali è l'Istituto Comprensivo Statale M. Montessori Cardano al Campo (VA).
2. Con la sottoscrizione del presente Contratto, l'Affidatario è nominato quale «Responsabile del trattamento» ai sensi e per gli effetti del paragrafo 28 del Regolamento (UE) n. 2016/679 (di seguito, anche «GDPR») sulla protezione delle persone fisiche, con riguardo al trattamento dei dati personali, nonché alla libera circolazione di tali dati, per tutta la durata del Contratto. A tal fine il Responsabile è autorizzato a trattare i dati personali necessari per l'esecuzione delle attività oggetto del Contratto e si impegna ad effettuare, per conto del Titolare, le sole operazioni di trattamento necessarie per fornire il Servizio oggetto del presente Contratto, nei limiti delle finalità ivi specificate.
3. Le Parti, sottoscrivendo il presente Contratto, acconsentono al trattamento dei rispettivi dati personali necessari all'esecuzione dello stesso, obbligandosi reciprocamente all'osservanza e alla corretta attuazione della normativa applicabile – sia europea che nazionale – in materia di protezione dei dati personali, di cui al GDPR e al d.lgs. n. 196/2003, come riformato dal d.lgs. n. 101/2018 e, da ultimo, dal D.L. n. 139/2021, convertito, con modificazioni, dalla legge n. 205/2021, (di seguito, anche «Codice della Privacy»), nonché dei provvedimenti emanati dalle competenti Autorità italiane ed europee.
4. Nell'esercizio delle proprie funzioni, il Responsabile si impegna a trattare i dati conformemente alle istruzioni impartite dal Titolare, impegnandosi a far osservare le stesse anche alle persone da questi autorizzate a effettuare il trattamento dei dati personali oggetto del presente Contratto.
5. Il Responsabile si impegna altresì a garantire la riservatezza dei dati personali trattati nell'ambito del presente Contratto e ad adottare politiche interne e attuare misure che soddisfino i principi della protezione dei dati personali fin dalla progettazione di tali misure («privacy by design»), nonché adottare misure tecniche e organizzative adeguate a garantire che i dati personali siano trattati in ossequio al principio di necessità, ovvero che siano trattati solamente per le finalità previste e per il periodo strettamente necessario al raggiungimento delle stesse («privacy by default»).
6. Il Responsabile del trattamento può ricorrere a un altro responsabile del trattamento per gestire attività di trattamento specifiche, previa autorizzazione scritta del titolare del trattamento.
7. Il Responsabile non può trasferire i dati personali verso un paese terzo o un'organizzazione internazionale salvo che non abbia preventivamente ottenuto l'autorizzazione scritta da parte del Titolare.



FUTURA

LA SCUOLA PER L'ITALIA DI DOMANI



Finanziato
dall'Unione europea
NextGenerationEU



MINISTRO
PER L'INNOVAZIONE TECNOLOGICA
E LA TRANSIZIONE DIGITALE

Art. 21

1. Il presente Contratto è regolato dalla legge italiana.
2. Il presente Contratto e i suoi allegati costituiscono l'integrale manifestazione di volontà negoziale delle Parti. L'eventuale invalidità o inefficacia di una delle clausole del presente Contratto sarà confinata alla sola clausola invalida o inefficace e non comporterà l'invalidità o l'inefficacia del Contratto nella sua interezza.
3. Eventuali omissioni o ritardi delle Parti nel pretendere l'adempimento di una prestazione cui abbiano diritto non costituiranno rinuncia al diritto a conseguire la prestazione stessa.
4. Ogni modifica successiva del Contratto dovrà essere stabilita per iscritto.
5. Per tutto quanto qui non espressamente previsto, si rimanda alle previsioni normative in tema di appalti pubblici, alle previsioni del codice civile e alla normativa comunque applicabile in materia.
6. Le eventuali modifiche alla normativa in sede di esecuzione dei contratti pubblici, aventi carattere sopravvenuto rispetto alla stipula del presente Contratto, non modificheranno la disciplina contrattuale qui contenuta, salvi i casi di espressa retroattività di tali nuove sopravvenienze.

Letto, confermato e sottoscritto.
Cardano al Campo, lì 25 maggio 2024

L'AFFIDATARIO

LA STAZIONE APPALTANTE

Ai sensi e per gli effetti degli art. 1341 e 1342 del codice civile, l'Affidatario dichiara di avere preso visione e di accettare espressamente le disposizioni contenute nei seguenti articoli del Contratto: Art. 1 (Valore giuridico delle premesse e degli allegati), Art. 2 (Oggetto del contratto), Art. 3 (Durata del Contratto), Art. 4 (Modalità di esecuzione dell'Affidamento), Art. 5 (Osservanza dei requisiti e delle condizionalità PNRR), Art. 6 (Corrispettivi e modalità di pagamento), Art. 7 (Responsabilità dell'Affidatario), Art. 8 (Controlli in corso di esecuzione e verifica di conformità delle prestazioni), Art. 9 (Modifica del Contratto durante il periodo di efficacia), Art. 10 (Penali), Art. 11 (Divieto di cessione del Contratto), Art. 12 (Recesso), Art. 13 (Risoluzione del Contratto), Art. 14 (Clausole risolutive espresse), Art. 15 (Obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari), Art. 16 (Lavoro e sicurezza), Art. 17 (Responsabili delle Parti e comunicazioni relative al Contratto), Art. 18 (Spese), Art. 19 (Foro competente), Art. 20 (Trattamento dei dati personali e riservatezza delle informazioni), Art. 21 (Varie).

Cardano al Campo, lì 25 maggio 2024

L'AFFIDATARIO



Authorised Exam Centre

Busto Arsizio 22 maggio 2024

Spett.
ICS "Maria Montessori"
Cardano Al Campo (VA)
Att.ne Dirigente Scolastico

OGGETTO: Corsi formazione linguistica per docenti tramite fondi PNRR

PRESENTAZIONE

Il **Centro Lingue My Open School Srl** è un centro di formazione linguistica che opera con **Provvedimento di Presa d'Atto**, emesso dal CSA- MIUR di Varese, n 1828 06.04.04.

È **Cambridge Authorised Platinum Centre** per l'offerta delle Certificazioni dell'Ente Cambridge University Press & Assessment per l'area di Busto Arsizio e Alto Milanese (**ID IT363**), provincia di Como (**ID IT463**) e provincie di Novara e Verbania (**ID IT275**), collaborando con **oltre 200 scuole di ogni ordine e grado** per quanto riguarda la preparazione degli studenti e l'organizzazione delle sessioni d'esame.

DOCENTI E METODOLOGIA

Le lezioni vengono affidate a docenti **bilingue specializzati CELTA** o equivalente, con esperienza nella tipologia di collaborazione richiesta e che soddisfano i requisiti espressi nel PNRR. Questi sono costantemente aggiornati e monitorati dalla Direzione Didattica del Centro, al fine di garantire la migliore preparazione.

Il metodo di studio comunicativo-funzionale adottato dalla nostra Scuola, è la sintesi delle più aggiornate tecniche nell'insegnamento delle lingue straniere. Ogni attività prende spunto dalla simulazione di situazioni ambientate in contesti di vita reale; in questo modo si favorisce lo sviluppo delle capacità di interazione, per poi passare alle attività di scrittura e lettura, come momento di consolidamento di quanto affrontato.

OFFERTA FORMATIVA

In base alle Vostre richieste, si propone quanto segue:

• **INTERVENTO A: Percorsi di formazione per il potenziamento delle competenze linguistiche degli studenti**

n° edizioni	destinatari	figure formative richieste	n° ore	Modalità	Offerta (costo orario) omnicomprensivo
8	studenti	docente esperto madrelingua	21	In presenza	€ 79,00
Importo Totale Intervento A			168		€ 13.272,00 omnicomprensivo

• **INTERVENTO B: Realizzazione di percorsi formativi annuali di lingua e di metodologia per docenti**

n° edizioni	destinatari	figure formative richieste	n° ore	Modalità	Offerta (costo orario) omnicomprensivo
4	docenti	docente esperto madrelingua	27	In presenza	€ 122,00
Importo Totale Intervento A			108		€ 13.176,00 omnicomprensivo

Di seguito si riportano i costi relativi a:

CENTRO LINGUE - MY OPEN SCHOOL srl – P.I. 02747440127

Sede Legale: IT363 Busto Arsizio - Viale Duca D'Aosta, 19 Busto Arsizio – Tel. 0331 627479 – www.myopenschool.it
IT275 Novara e Verbania - Viale Giulio Cesare, 285 Novara IT463 Como – Piazzale Montesanto, 4 Como



- Materiale didattico Cambridge University Press: € 20,00
- Fee iscrizione esame AS 2023/24: B1: € 111,00
(scontata per docenti, come da accordi MIUR) B2: € 214,00
TKT Clil: € 73,00

Ricordiamo che il costo di iscrizione all'esame potrà essere pagato con la CARTA DEL DOCENTE, in quanto il nostro Centro è abilitato alla riscossione del buono.

Le lezioni potranno svolgersi in presenza e/o a distanza, tramite piattaforma ZOOM o altra da Voi indicata.

Cordiali saluti.

La Direzione

F. Talarida



INFORMAZIONI SULLA PROCEDURA DI ACQUISTO

Nr. Procedura	659477
Codice ident. Gara (CIG)	B1D09CE37D
Codice Unico di Progetto (CUP)	D14D23002480006
Strumento di acquisto	MePa
Iniziativa/Bando	Servizi

INFORMAZIONI SULLA FASE DELLA PROCEDURA

Nr. fase	7883815	Data creazione	23/05/2024 13:11
Nome fase	Ordine		
Giorni per accettazione	4 4 giorni lavorativi a partire dalla data di invio		
Giorni per annullamento	-1 Non annullabile a partire dalla data di invio		

DATI DELL'AMMINISTRAZIONE

Ente acquirente	ISTITUTO COMPRENSIVO - M. MONTESSORI
Ufficio	DSGA
Codice fiscale	82009640127
Codice univoco ufficio iPA	Codice iPA non dichiarato dal PO
Indirizzo sede	VIA CARREGGIA 2
Città	21010 - CARDANO AL CAMPO(VA)
Recapito telefonico	0331261579
Email	VAIC843007@ISTRUZIONE.IT
Punto Ordinante	FEDERICA SAVOINI / CF: SVNFR65H64B0190

QUESTO DOCUMENTO NON HA VALORE SE PRIVO DELLA SOTTOSCRIZIONE A MEZZO FIRMA DIGITALE

FORNITORE CONTRAENTE

Ragione sociale	CENTRO LINGUE - MY OPEN SCHOOL S.R.L.
Forma societaria	SRL
Partita Iva	02747440127
Indirizzo sede	VIALE DUCA D'AOSTA 19
Città	21052 - BUSTO ARSIZIO(VA)
Recapito telefonico	0331627479
Email	CENTROLINGUE@LEGPEC.IT

INFORMAZIONI DI CONSEGNA E FATTURAZIONE

Indirizzo di consegna	Via Carreggia 2, CARDANO AL CAMPO(VARESE)
Indirizzo di fatturazione	Non presente
Modalità di pagamento	Non presente

ULTERIORI INFORMAZIONI

Indica in % la quota coperta dai fondi PNRR (inserisci 0 se non utilizzerai fondi PNRR)	100
Verranno utilizzati fondi PNRR per questo acquisto?	Sì
Se hai necessità di allegare un documento all'ordine utilizza questo spazio	Non presente

QUESTO DOCUMENTO NON HA VALORE SE PRIVO DELLA SOTTOSCRIZIONE A MEZZO FIRMA DIGITALE

Riepilogo economico

Codice articolo	Descrizione	Prezzo	Quantità	Aliquota IVA %	Importo IVA esclusa
9953642	IC Montessori -Intervento A - corso KEY	€ 1659,00/corso	1	0 %	€ 1659,00
9953642	IC Montessori -Intervento A - Manual Work	€ 1659,00/corso	2	0 %	€ 3318,00
9953642	IC Montessori -Intervento A - Gioca e Impara	€ 1659,00/corso	1	0 %	€ 1659,00
9953642	IC Montessori -Intervento A - Teatro	€ 1659,00/corso	2	0 %	€ 3318,00
9953642	IC Montessori - Intervento B - corso livello B1	€ 3294,00/corso	2	0 %	€ 6588,00
9953642	IC Montessori - Intervento A - CLIL	€ 1659,00/corso	2	0 %	€ 3318,00

QUESTO DOCUMENTO NON HA VALORE SE PRIVO DELLA SOTTOSCRIZIONE A MEZZO FIRMA DIGITALE

9953642	IC Montessori - Intervento B - corso livello A2	€ 3294,00/corso	1	0 %	€ 3294,00
9953642	IC Montessori - Intervento B - corso livello B2	€ 3294,00/corso	1	0 %	€ 3294,00

Totale ordine(IVA esclusa)	€ 26448,00
Totale sconti applicati	Non presente
Totale IVA	€ 0,00
Totale ordine (IVA inclusa)	€ 26448,00

Dettaglio articoli

ARTICOLO

Codice articolo 9953642
Nome commerciale IC Montessori - Intervento B - corso livello B2
Centro di costo Non presente

Caratteristiche

Titolo corso: IC Montessori - Intervento B - corso livello B2 - **Descrizione tecnica:** Servizi di formazione - linguistica -
Fruizione: on line - **CPV:** 80580000-3 - **Prezzo:** 3294,00 - **Unità di vendita:** corso - **Area di consegna o erogazione:**
 ITALIA - **Codice articolo fornitore:** 9953642 - **Tempo di avvio delle attività:** 7 giorni lavorativi - **Disponibilità**
minima garantita: 2 corsi/anno - **Tipo contratto:** acquisto - **Brochure del corso:** volantino_2023.pdf - **Codice CPV:**
 80580000-3: Organizzazione di corsi di lingue - **Tipo di corso:** collettivo - **Ambito di formazione:** linguistica -
Modalità di fruizione: on line - **Durata totale (min-max):** 10 - 27 h - **Data di inizio:** 01/01/2024 - **Data di fine:**
 31/05/2025 - **Numero di partecipanti:** 5 - **Prova finale di verifica:** SI - **Attestato di partecipazione:** NO -
Riconoscimenti da organismi di terza parte previsti: SI - **Riconoscimenti da organismi di terza parte:**
 Cambridge - **Lingua straniera:** inglese - **Livello del corso:** avanzato

ARTICOLO

Codice articolo 9953642
Nome commerciale IC Montessori - Intervento B - corso livello B1
Centro di costo Non presente

Caratteristiche

Titolo corso: IC Montessori - Intervento B - corso livello B1 - **Descrizione tecnica:** Servizi di formazione - linguistica -
Fruizione: on line - **CPV:** 80580000-3 - **Prezzo:** 3294,00 - **Unità di vendita:** corso - **Area di consegna o erogazione:**
 ITALIA - **Codice articolo fornitore:** 9953642 - **Tempo di avvio delle attività:** 7 giorni lavorativi - **Disponibilità**
minima garantita: 2 corsi/anno - **Tipo contratto:** acquisto - **Brochure del corso:** volantino_2023.pdf - **Codice CPV:**
 80580000-3: Organizzazione di corsi di lingue - **Tipo di corso:** collettivo - **Ambito di formazione:** linguistica -
Modalità di fruizione: on line - **Durata totale (min-max):** 27 - 27 h - **Data di inizio:** 01/01/2024 - **Data di fine:**
 31/05/2025 - **Numero di partecipanti:** 5 - **Prova finale di verifica:** SI - **Attestato di partecipazione:** NO -
Riconoscimenti da organismi di terza parte previsti: SI - **Riconoscimenti da organismi di terza parte:**
 Cambridge - **Lingua straniera:** inglese - **Livello del corso:** intermedio

QUESTO DOCUMENTO NON HA VALORE SE PRIVO DELLA SOTTOSCRIZIONE A MEZZO FIRMA DIGITALE

ARTICOLO

Codice articolo 9953642
 Nome commerciale IC Montessori - Intervento B - corso livello A2
 Centro di costo Non presente

Caratteristiche

Titolo corso: IC Montessori - Intervento B - corso livello A2 - **Descrizione tecnica:** Servizi di formazione - linguistica - **Fruizione:** on line - **CPV:** 80580000-3 - **Prezzo:** 3294,00 - **Unità di vendita:** corso - **Area di consegna o erogazione:** ITALIA - **Codice articolo fornitore:** 9953642 - **Tempo di avvio delle attività:** 7 giorni lavorativi - **Disponibilità minima garantita:** 2 corsi/anno - **Tipo contratto:** acquisto - **Brochure del corso:** volantino_2023.pdf - **Codice CPV:** 80580000-3: Organizzazione di corsi di lingue - **Tipo di corso:** collettivo - **Ambito di formazione:** linguistica - **Modalità di fruizione:** on line - **Durata totale (min-max):** 14 - 27 h - **Data di inizio:** 01/01/2024 - **Data di fine:** 31/05/2025 - **Numero di partecipanti:** 5 - **Prova finale di verifica:** SI - **Attestato di partecipazione:** NO - **Riconoscimenti da organismi di terza parte previsti:** SI - **Riconoscimenti da organismi di terza parte:** Cambridge - **Lingua straniera:** inglese - **Livello del corso:** base

ARTICOLO

Codice articolo 9953642
 Nome commerciale IC Montessori - Intervento A - CLIL
 Centro di costo Non presente

Caratteristiche

Titolo corso: IC Montessori - Intervento A - CLIL - **Descrizione tecnica:** Servizi di formazione - linguistica - **Fruizione:** in aula - **CPV:** 80580000-3 - **Prezzo:** 1659,00 - **Unità di vendita:** corso - **Area di consegna o erogazione:** ITALIA - **Codice articolo fornitore:** 9953642 - **Tempo di avvio delle attività:** 7 giorni lavorativi - **Disponibilità minima garantita:** 2 corsi/anno - **Tipo contratto:** acquisto - **Brochure del corso:** volantino_2023.pdf - **Codice CPV:** 80580000-3: Organizzazione di corsi di lingue - **Tipo di corso:** collettivo - **Ambito di formazione:** linguistica - **Modalità di fruizione:** in aula - **Durata totale (min-max):** 21 - 21 h - **Data di inizio:** 01/01/2024 - **Data di fine:** 31/05/2025 - **Sede di erogazione del corso:** presso l'Amministrazione - **Numero di partecipanti:** 15 - **Prova finale di verifica:** SI - **Attestato di partecipazione:** NO - **Riconoscimenti da organismi di terza parte previsti:** SI - **Riconoscimenti da organismi di terza parte:** Cambridge - **Lingua straniera:** inglese - **Livello del corso:** intermedio

QUESTO DOCUMENTO NON HA VALORE SE PRIVO DELLA SOTTOSCRIZIONE A MEZZO FIRMA DIGITALE

ARTICOLO

Codice articolo 9953642
 Nome commerciale IC Montessori -Intervento A - corso KEY
 Centro di costo Non presente

Caratteristiche

Titolo corso: IC Montessori -Intervento A - corso KEY - **Descrizione tecnica:** Servizi di formazione - linguistica -
 Fruizione: in aula - CPV: 80580000-3 - **Prezzo:** 1659,00 - **Unità di vendita:** corso - **Area di consegna o erogazione:**
 ITALIA - **Codice articolo fornitore:** 9953642 - **Tempo di avvio delle attività:** 7 giorni lavorativi - **Disponibilità**
minima garantita: 2 corsi/anno - **Tipo contratto:** acquisto - **Brochure del corso:** volantino_2023.pdf - **Codice CPV:**
 80580000-3: Organizzazione di corsi di lingue - **Tipo di corso:** collettivo - **Ambito di formazione:** linguistica -
Modalità di fruizione: in aula - **Durata totale (min-max):** 10 - 21 h - **Data di inizio:** 01/01/2024 - **Data di fine:**
 31/05/2025 - **Sede di erogazione del corso:** presso l'Amministrazione - **Numero di partecipanti:** 15 - **Prova finale**
di verifica: SI - **Attestato di partecipazione:** NO - **Riconoscimenti da organismi di terza parte previsti:** SI -
Riconoscimenti da organismi di terza parte: Cambridge - **Lingua straniera:** inglese - **Livello del corso:** intermedio

ARTICOLO

Codice articolo 9953642
 Nome commerciale IC Montessori -Intervento A - Teatro
 Centro di costo Non presente

Caratteristiche

Titolo corso: IC Montessori -Intervento A - Teatro - **Descrizione tecnica:** Servizi di formazione - linguistica - Fruizione:
 in aula - CPV: 80580000-3 - **Prezzo:** 1659,00 - **Unità di vendita:** corso - **Area di consegna o erogazione:** ITALIA -
Codice articolo fornitore: 9953642 - **Tempo di avvio delle attività:** 7 giorni lavorativi - **Disponibilità minima**
garantita: 2 corsi/anno - **Tipo contratto:** acquisto - **Brochure del corso:** volantino_2023.pdf - **Codice CPV:**
 80580000-3: Organizzazione di corsi di lingue - **Tipo di corso:** collettivo - **Ambito di formazione:** linguistica -
Modalità di fruizione: in aula - **Durata totale (min-max):** 21 - 21 h - **Data di inizio:** 01/01/2024 - **Data di fine:**
 31/05/2025 - **Sede di erogazione del corso:** presso l'Amministrazione - **Numero di partecipanti:** 15 - **Prova finale**
di verifica: NO - **Attestato di partecipazione:** SI - **Riconoscimenti da organismi di terza parte previsti:** NO -
Lingua straniera: inglese - **Livello del corso:** base

ARTICOLO

Codice articolo 9953642
 Nome commerciale IC Montessori -Intervento A - Manual Work
 Centro di costo Non presente

Caratteristiche

Titolo corso: IC Montessori -Intervento A - Manual Work - **Descrizione tecnica:** Servizi di formazione - linguistica -
 Fruizione: in aula - CPV: 80580000-3 - **Prezzo:** 1659,00 - **Unità di vendita:** corso - **Area di consegna o erogazione:**
 ITALIA - **Codice articolo fornitore:** 9953642 - **Tempo di avvio delle attività:** 7 giorni lavorativi - **Disponibilità**
minima garantita: 2 corsi/anno - **Tipo contratto:** acquisto - **Brochure del corso:** volantino_2023.pdf - **Codice CPV:**
 80580000-3: Organizzazione di corsi di lingue - **Tipo di corso:** collettivo - **Ambito di formazione:** linguistica -
Modalità di fruizione: in aula - **Durata totale (min-max):** 21 - 21 h - **Data di inizio:** 01/01/2024 - **Data di fine:**
 31/05/2025 - **Sede di erogazione del corso:** presso l'Amministrazione - **Numero di partecipanti:** 15 - **Prova finale**
di verifica: NO - **Attestato di partecipazione:** SI - **Riconoscimenti da organismi di terza parte previsti:** NO -
Lingua straniera: inglese - **Livello del corso:** base

ARTICOLO

Codice articolo 9953642
 Nome commerciale IC Montessori -Intervento A - Gioca e Impara
 Centro di costo Non presente

Caratteristiche

Titolo corso: IC Montessori -Intervento A - Gioca e Impara - **Descrizione tecnica:** Servizi di formazione - linguistica -
 Fruizione: in aula - CPV: 80580000-3 - **Prezzo:** 1659,00 - **Unità di vendita:** corso - **Area di consegna o erogazione:**
 ITALIA - **Codice articolo fornitore:** 9953642 - **Tempo di avvio delle attività:** 7 giorni lavorativi - **Disponibilità**
minima garantita: 2 corsi/anno - **Tipo contratto:** acquisto - **Brochure del corso:** volantino_2023.pdf - **Codice CPV:**
 80580000-3: Organizzazione di corsi di lingue - **Tipo di corso:** collettivo - **Ambito di formazione:** linguistica -
Modalità di fruizione: in aula - **Durata totale (min-max):** 10 - 21 h - **Data di inizio:** 01/01/2024 - **Data di fine:**
 31/05/2025 - **Sede di erogazione del corso:** presso l'Amministrazione - **Numero di partecipanti:** 15 - **Prova finale**
di verifica: NO - **Attestato di partecipazione:** SI - **Riconoscimenti da organismi di terza parte previsti:** NO -
Lingua straniera: inglese - **Livello del corso:** base

Disciplina ed altri elementi applicabili al presente contratto

Con la sottoscrizione e l'invio del presente Ordine Diretto, la Stazione Appaltante accetta l'offerta contenuta nel Catalogo del Fornitore con riferimento al Bene/Servizio sopra indicato, determinando la conclusione del contratto, il quale deve intendersi composto, oltre che dal presente ordine diretto, dalle relative Condizioni generali ad esso applicabili. Il presente documento di ordine è esente da registrazione fiscale, salvo che in caso d'uso.

**ATTENZIONE**

Questo documento non ha valore se privo della sottoscrizione a mezzo firma digitale.

All'Istituto Comprensivo Strobino – Cerro Maggiore (MI)

DICHIARAZIONE PER L'IDENTIFICAZIONE DEL TITOLARE EFFETTIVO

anche ai sensi degli artt. 46 e 47 del D.P.R. N. 445/2000

OGGETTO: Piano Nazionale di Ripresa e Resilienza, Missione 4 – Istruzione e ricerca, Componente 1 – Potenziamento dell'offerta dei servizi di istruzione: dagli asili nido alle università – Investimento 3.1 – “Nuove competenze e nuovi linguaggi” - Intervento A: Realizzazione di percorsi didattici, formativi e di orientamento per studentesse e studenti finalizzati a promuovere l'integrazione, all'interno dei curricula di tutti i cicli scolastici, di attività, metodologie e contenuti volti a sviluppare le competenze STEM, digitali e di innovazione, nonché quelle linguistiche, garantendo pari opportunità e parità di genere in termini di approccio metodologico e di attività di orientamento STEM” [o, in alternativa] Intervento B: Realizzazione di percorsi formativi di lingua e di metodologia di durata annuale, finalizzati al potenziamento delle competenze linguistiche dei docenti in servizio e al miglioramento delle loro competenze metodologiche di insegnamento”, finanziato dall'Unione europea – Next Generation EU

(Non è ammessa la sostituzione dei certificati e delle dichiarazioni con fotocopie e duplicati non autenticati nelle forme previste dagli artt. 18 e 19 del D.P.R. n. 445/2000)

Persona giuridica	CENTRO LINGUE MY OPEN SCHOOL SRL
Con sede in	BUSTO ARSIZIO
Via	VIALE DUCA D'AOSTA 19
C.A.P.	21052
Iscritta al Registro delle Imprese di	VARESE
C.F.	
Partita IVA n.	02747440127
In qualità di	LEGALE RAPPRESENTANTE
Raggruppamento Temporaneo di Imprese (di seguito anche «RTI») o del Consorzio composto dai seguenti operatori economici	[...] ¹
Nella persona di	TALLARIDA PASQUALE
C.F.	██████████
Nato a	██████████
Domiciliato per la carica presso la sede societaria sopra menzionata, nella sua qualità di [...] e legale rappresentante dell'Impresa	████

¹ La dichiarazione per l'identificazione del titolare effettivo deve essere compilata da tutte le imprese che compongono l'RTI o il Consorzio, sia mandanti che mandatarie (v. Cap. 5, paragrafo 5.1.3.3, delle «Linee Guida per lo svolgimento delle attività di controllo e rendicontazione degli interventi PNRR di competenza delle Amministrazioni centrali e dei Soggetti attuatori» allegate alla Circolare del Ministero dell'Economia e Finanza, Ragioneria Generale dello Stato, dell'11 agosto 2022, n. 30.

ai sensi e per gli effetti dell'art. 76 del D.P.R. n. 445/2000 consapevole della responsabilità e delle conseguenze civili e penali previste in caso di dichiarazioni mendaci e/o formazione od uso di atti falsi, nonché in caso di esibizione di atti contenenti dati non più corrispondenti a verità e consapevole, altresì, che qualora emerga la non veridicità del contenuto della presente dichiarazione lo scrivente Operatore Economico decadrà dai benefici per i quali la stessa è rilasciata;

DICHIARA SOTTO LA PROPRIA RESPONSABILITÀ

- 1) che, ai sensi dell'art. 20 del d.lgs. 21 novembre 2007, n. 231 e dell'art. 3, punto 6, della direttiva (UE) 2015/849, il titolare effettivo dell'operatore economico concorrente è:

Informazioni anagrafiche di base	
Nome	PASQUALE
Cognome	TALLARIDA
Codice fiscale	██████████
Paese e Comune di nascita	██████████
Data di nascita	██████
Informazioni relative all'indirizzo di residenza	
Via/Piazza, numero civico	██████████
CAP	████
Città	██████████
Provincia	██
Paese	████
Informazioni relative al documento di identificazione	
Tipo di documento	CARTA IDENTITA'
Numero del documento	██████
Data di rilascio	██████
Data di scadenza	██████
Autorità rilasciante	██████
Luogo di rilascio	██████████
Tipologia di titolare effettivo	
- percentuale di azioni possedute: 40%	

Informazioni anagrafiche di base	
Nome	FRANCESCA

Cognome	TALLARIDA
Codice fiscale	[REDACTED]
Paese e Comune di nascita	[REDACTED]
Data di nascita	[REDACTED]
Informazioni relative all'indirizzo di residenza	
Via/Piazza, numero civico	[REDACTED]
CAP	[REDACTED]
Città	[REDACTED]
Provincia	[REDACTED]
Paese	[REDACTED]
Informazioni relative al documento di identificazione	
Tipo di documento	CARTA IDENTITA'
Numero del documento	[REDACTED]
Data di rilascio	[REDACTED]
Data di scadenza	[REDACTED]
Autorità rilasciante	[REDACTED]
Luogo di rilascio	[REDACTED]
Tipologia di titolare effettivo	
- percentuale di azioni possedute: 60%	

- 2) di impegnarsi, ai sensi dell'art. 18, comma 1, lettera d), del D.Lgs. n. 231/2007, al costante aggiornamento dei dati e delle informazioni acquisite nello svolgimento delle attività relative all'identificazione del titolare effettivo e alla verifica della sua identità;
- 3) di essere informata, ai sensi e per gli effetti dell'art. 13 della d.lgs. n. 196/2003, e del Regolamento del Parlamento Europeo e del Consiglio n. 679/2016, che i dati personali raccolti saranno trattati, anche con strumenti informatici, nell'ambito e ai fini del procedimento per il quale la presente dichiarazione viene resa, anche in virtù di quanto espressamente specificato nella *lex specialis* della procedura che qui si intende integralmente trascritta.

NB: Il documento dovrà essere sottoscritto con firma digitale dal legale rappresentante del concorrente² (o da persona munita da comprovati poteri di firma).

² La dichiarazione per l'identificazione del titolare effettivo deve altresì essere compilata dal subappaltatore in caso di ricorso all'appalto e dall'impresa ausiliaria in caso di ricorso all'avvalimento.

